Coverage for: Individual + Family | Plan Type: PPO

California Association of Highway Patrolmen (CAHP): Basic Plan



The Summary of Benefits and Coverage (SBC) document will help you choose a health <u>plan</u>. The SBC shows you how you and the <u>plan</u> would share the cost for covered health care services. NOTE: Information about the cost of this <u>plan</u> (called the <u>premium</u>) will be provided separately. This is only a summary. For more information about your coverage, or to get a copy of the complete terms

of coverage, <u>www.anthem.com/ca/calpers</u> For general definitions of common terms, such as <u>allowed amount</u>, <u>balance billing</u>, <u>coinsurance</u>, <u>copayment</u>, <u>deductible</u>, <u>provider</u>, or other <u>underlined</u> terms see the Glossary. You can view the Glossary at <u>www.healthcare.gov/sbc-glossary/</u> or call **1-800-759-5758** to request a copy.

Important Questions	Answers	Why This Matters:
What is the overall deductible?	\$0	See the Common Medical Events chart below for your costs for services this <u>plan</u> covers.
Are there services covered before you meet your deductible?	No.	You will have to meet the <u>deductible</u> before the <u>plan</u> pays for any services.
Are there other deductibles for specific services?	No.	You don't have to meet <u>deductibles</u> for specific services.
What is the coinsurance out-of-pocket limit for this plan?	\$3,000/member or \$6,000/family for In-Network Providers. \$0/member or \$0/family for Out-of-Network Providers. This plan has a separate Out of Pocket Maximum for Prescription Drugs \$5,150/member or \$10,300/family	The coinsurance <u>out-of-pocket limit</u> is the most you could pay in a year for covered services. If you have other family members in this <u>plan</u> , they have to meet their own coinsurance <u>out-of-pocket limits</u> until the overall family coinsurance <u>out-of-pocket limit</u> has been met.
What is not included in the coinsurance out-of-pocket limit?	Prescription Drugs, Premiums, Balance-Billing charges, and Health Care this plan doesn't cover.	Even though you pay these expenses, they don't count toward the out-of-pocket limit.
Will you pay less if you use a <u>network</u> provider?	Yes, Prudent Buyer PPO. See www.anthem.com/ca/calpers or call 1-800-759-5758 for a list of network providers.	This plan uses a provider network. You will pay less if you use a provider in the plan's network. You will pay the most if you use an out-of-network provider, and you might receive a bill from a provider for the difference between the provider's charge and what your plan pays (balance billing). Be aware your network provider might use an out-of-network provider for some services (such as lab work). Check with your provider before you get services.
Do you need a <u>referral</u> to see a <u>specialist</u> ?	No.	You can see the specialist you choose without a referral.

^{*} For more information about limitations and exceptions, see <u>plan</u> or policy document at <u>www.anthem.com/ca/calpers</u>



All <u>copayment</u> and <u>coinsurance</u> costs shown in this chart are after your <u>deductible</u> has been met, if a <u>deductible</u> applies.

		What You	ı Will Pay		
Common Medical Event	Services You May Need	In-Network Provider (You will pay the least)	Out-of-Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information	
If you visit a health care	Primary care visit to treat an injury or illness	\$20/visit	40% coinsurance	none	
	Specialist visit	\$20/visit	40% <u>coinsurance</u>	none	
provider's office or clinic	Preventive care/screening/immunization	No charge	40% coinsurance	none	
If you have a test	<u>Diagnostic test</u> (x-ray, blood work)	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	none	
	Imaging (CT/PET scans, MRIs)	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	none	
If you need drugs to treat your illness or condition More information about prescription drug coverage is available at https://www.Optumrx.com	Generic	\$5/30 day supply \$10/90 day supply	100% up-front cost; paper claim may be submitted to request partial reimbursement	After the second prescription drug fill at a retail pharmacy, the Member is responsible for a \$10 co-payment.	
	Formulary	\$20/30 day supply \$40/90 day supply	100% up-front cost; paper claim may be submitted to request partial reimbursement	After the second prescription drug fill at a retail pharmacy, the Member is responsible for a \$40 co-payment.	
	Non-Formulary	\$50/ day supply \$100/ day supply In addition to the copay amount, you will pay the difference in cost between the Brand Name Drug and its Generic equivalent.	100% up-front cost; paper claim may be submitted to request partial reimbursement	After the second prescription drug fill for Multi-Source Brand Drugs at a retail pharmacy, the Member is responsible for a \$50 co-payment, plus the difference in cost between the Brand Name Drug and its Generic equivalent.	
	Specialty drugs	Specialty follows the tier structure above	100% up-front cost; paper claim may be submitted to request partial reimbursement	Additional information regarding the Specialty Pharmacy Service can be obtained by calling 1-800-803-2523 or accessing Express Scripts online at www.express-scripts.com .	
If you have outpatient surgery	Facility fee (e.g., ambulatory surgery center)	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	\$350 maximum/benefit period for Out-of-Network Providers.	
	Physician/surgeon fees	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	none	

^{*} For more information about limitations and exceptions, see <u>plan</u> or policy document at <u>www.anthem.com/ca/calpers</u>

		What You	ı Will Pay		
Common Medical Event	Services You May Need	In-Network Provider (You will pay the least)	Out-of-Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information	
If you need immediate medical attention	Emergency room care	\$50/visit then 10% coinsurance	Covered as In- <u>Network</u>	none	
	Emergency medical transportation	20% coinsurance	Covered as In- <u>Network</u>	none	
	<u>Urgent care</u>	\$20/visit	40% <u>coinsurance</u>	none	
If you have a hospital stay	Facility fee (e.g., hospital room)	10% <u>coinsurance</u>	\$540/admission	\$540/admission applies for non- emergency Out-of- <u>Network Providers</u> .	
nospitai stay	Physician/surgeon fees	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	none	
If you need mental health, behavioral health, or substance	Outpatient services	Office Visit 10% <u>coinsurance</u> Other Outpatient 10% <u>coinsurance</u>	Office Visit 40% <u>coinsurance</u> Other Outpatient 40% <u>coinsurance</u>	none	
abuse services	Inpatient services	10% <u>coinsurance</u>	\$540/admission	none	
	Office visits	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>		
If you are pregnant	Childbirth/delivery professional services	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	Maternity care may include tests and services described elsewhere in the SBC (i.e. ultrasound.)	
	Childbirth/delivery facility services	10% <u>coinsurance</u>	\$540/admission		
	Home health care	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	90 visits/benefit period.	
If you need help	Rehabilitation services	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	*See Therapy Services section in	
recovering or have other special health needs	Habilitation services	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	evidence of coverage.	
	Skilled nursing care	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	100 days limit/confinement.	
	Durable medical equipment	10% <u>coinsurance</u>	40% <u>coinsurance</u>	none	
	Hospice services	No charge	No charge	none	
If your child	Children's eye exam	Not covered	Not covered	none	
needs dental or	Children's glasses	Not covered	Not covered	none	
eye care	Children's dental check-up	Not covered	Not covered	none	

Excluded Services & Other Covered Services:

Services Your <u>Plan</u> Generally Does NOT Cover (Check your policy or <u>plan</u> document for more information and a list of any other <u>excluded</u> <u>services</u>.)

- Cosmetic surgery
- Long- term care
- Routine foot care unless you have been diagnosed with diabetes.
- Dental care (adult)
- Private-duty nursing
- Weight loss programs

- Infertility treatment
- Routine eye care (adult)

Other Covered Services (Limitations may apply to these services. This isn't a complete list. Please see your plan document.)

- Abortion
 - Chiropractic care 20 visits/benefit period.
- Acupuncture 20 visits/benefit period.
 - Hearing aids

- Bariatric surgery
- Most coverage provided outside the United States www.bcbs.com/bluecardworldwide

Your Rights to Continue Coverage: There are agencies that can help if you want to continue your coverage after it ends. The contact information for those agencies is: Department of Labor's Employee Benefits Security Administration at (866) 444-EBSA (3272) or www.dol.gov/ebsa/healthreform. Other coverage options may be available to you too, including buying individual insurance coverage through the Health Insurance Marketplace. For more information about the Marketplace, visit www.HealthCare.gov or call 1-800-318-2596.

Your Grievance and Appeals Rights: If you have a complaint or are dissatisfied with a denial of coverage for claims under your plan, you may be able to appeal or file a grievance. For questions about your rights, this notice, or assistance, you can contact: Anthem Blue Cross (in writing within 60 days of notice of denial) P.O. Box 60007 Los Angeles, CA 90060-0007 Attn: CAHP Unit

If Anthem Blue Cross affirms the denial the following steps apply:

STEP 2: Special Review Procedures for Denial of Experimental of Investigational Treatment STEP 3: Independent External Review

STEP 4: Administrative Appeal Process STEP 5: Binding Arbitration (or Small Claims Court)

Does this plan provide Minimum Essential Coverage? Yes

If you don't have Minimum Essential Coverage for a month, you'll have to make a payment when you file your tax return unless you qualify for an exemption from the requirement that you have health coverage for that month.

Does this plan meet the Minimum Value Standards? Yes

If your plan doesn't meet the Minimum Value Standards, you may be eligible for a premium tax credit to help you pay for a plan through the Marketplace.

About these Coverage Examples:



This is not a cost estimator. Treatments shown are just examples of how this <u>plan</u> might cover medical care. Your actual costs will be different depending on the actual care you receive, the prices your <u>providers</u> charge, and many other factors. Focus on the <u>cost sharing</u> amounts (<u>deductibles</u>, <u>copayments</u> and <u>coinsurance</u>) and <u>excluded services</u> under the <u>plan</u>. Use this information to compare the portion of costs you might pay under different health <u>plans</u>. Please note these coverage examples are based on self-only coverage.

Peg is Having a Baby	
(9 months of in-network pre-natal	care and a
hospital delivery)	

■ The plan's overall deductible	\$0
Specialist copayment	\$15
Hospital (facility) coinsurance	10%
Other <u>coinsurance</u>	10%

Managing Joe's type 2 Diabetes (a year of routine in-network care of a well-controlled condition)

■ The plan's overall deductible	\$0
Specialist copayment	\$15
Hospital (facility) coinsurance	10%
Other coinsurance	10%

Mia's Simple Fracture (in-network emergency room visit and follow up care)

■ The plan's overall deductible	\$0
Specialist copayment	\$15
■ Hospital (facility) <i>coinsurance</i>	10%
Other <u>coinsurance</u>	10%

This EXAMPLE event includes services like:

Specialist office visits (prenatal care)
Childbirth/Delivery Professional Services
Childbirth/Delivery Facility Services
Diagnostic tests (ultrasounds and blood work)
Specialist visit (anesthesia)

This EXAMPLE event includes services like:

<u>Primary care physician</u> office visits (including disease education)

Diagnostic tests (blood work)

Prescription drugs

Durable medical equipment (glucose meter)

This EXAMPLE event includes services like:

Emergency room care (including medical supplies)

Diagnostic test (x-ray)

Durable medical equipment (crutches)

Rehabilitation services (physical therapy)

Total Example Cost	\$12,840	Total Example Cost	\$7,460
In this example, Peg would pay:		In this example, Joe would pay:	
Cost Sharing		Cost Sharing	
<u>Deductibles</u>	\$0	<u>Deductibles</u>	\$0
<u>Copayments</u>	\$70	<u>Copayments</u>	\$3,020
Coinsurance	\$1,242	<u>Coinsurance</u>	\$13
What isn't covered		What isn't covered	
Limits or exclusions	\$60	Limits or exclusions	\$21
The total Peg would pay is	\$1,372	The total Joe would pay is	\$3,054

Total Example Cost	\$2,010		
In this example, Mia would pay:			
<u>Cost Sharing</u>			
<u>Deductibles</u>	\$0		
Copayments	\$45		
Coinsurance	\$222		
What isn't covered			
Limits or exclusions	\$0		
The total Mia would pay is	\$267		

(TTY/TDD: 711)

Albanian (Shqip): Nëse keni pyetje në lidhje me këtë dokument, keni të drejtë të merrni falas ndihmë dhe informacion në gjuhën tuaj. Për të kontaktuar me një përkthyes, telefononi (877) 737-7776

Amharic: (አማርኛ)፦ ስለዚህ ሰነድ ማንኛውም ጥያቄ ካለዎት በራስዎ ቋንቋ እርዳታ እና ይህን ሞረጃ በነጻ የማግኘት ሞብት አለዎት። አስተርዳሚ ለማናገር (855) 333-5730 ይደውሉ።

Armenian (**hայերեն**). Եթե այս փաստաթղթի հետ կապված հարցեր ունեք, դուք իրավունք ունեք անվճար ստանալ օգնություն և տեղեկատվություն ձեր լեզվով։ Թարգմանչի հետ խոսելու համար զանգահարեք հետևյալ հեռախոսահամարով՝ (877) 737-7776։

Bassa (Băsố) Wùdù): M dyi dyi-diè-dè bě bédé bá céè-dè nìà kɛ dyí ní, ɔ mò nì dyí-bèdèìn-dè bé m̀ ké gbo-kpá-kpá kè bỗ kpỗ dé m̀ bídí-wùdùǔn bó pídyi. Bé m̀ ké wudu-zììn-nyò dò gbo wùdù kɛ, dá (877) 737-7776.

Bengali (বাংলা): যদি এই লখিপত্রের বিষয়ে আপলার কোলো প্রশ্ন খাকে, তাহলে আপলার ভাষায় বিলামূল্য সাহায্য পাওয়ার ও তথ্য পাওয়ার অধিকার আপলার আছে। একজন দোভাষীর সাথে কথা ব্লার জন্য (৪७७) ७३७-७७० –তে কল করুল।

Burmese **(မြန်မာ):** ဤစာရွက်စာတမ်းနှင့် ပတ်သက်၍ သင့်တွင် မေးမြန်းလိုသည်များရှိပါက အချက်အလက်များနှင့် အကူအညီကို အခကြေးငွေ ပေးစရာမလိုပဲ သင့်ဘာသာစကားဖြင့် ရယူနိုင်ခွင့် သင့်တွင် ရှိပါသည်။ စကားပြန် တစ်ဦးနှင့် စကားပြောနိုင်ရန် ဇုန် (877) 737-7776 သို့ ခေါ် ဆိုပါ။

Chinese (中文): 如果您對本文件有任何疑問,您有權使用您的語言免費獲得協助和資訊。如需與譯員通話,請致電 (877) 737-7776。

Dinka (Dinka): Na noŋ thiëëc në ke de ya thorë, ke yin noŋ loŋ bë yi kuony ku wɛr alëu bë gεεr yic yin ne thoŋ du ke cin wëu ta auë ke piny. Te kor yin ba jam wënë ran ye thok geryic, ke yin col (877) 737-7776.

Dutch (Nederlands): Bij vragen over dit document hebt u recht op hulp en informatie in uw taal zonder bijkomende kosten. Als u een tolk wilt spreken, belt u (877) 737-7776.

French (Français): Si vous avez des questions sur ce document, vous avez la possibilité d'accéder gratuitement à ces informations et à une aide dans votre langue. Pour parler à un interprète, appelez le (877) 737-7776.

German (Deutsch): Wenn Sie Fragen zu diesem Dokument haben, haben Sie Anspruch auf kostenfreie Hilfe und Information in Ihrer Sprache. Um mit einem Dolmetscher zu sprechen, bitte wählen Sie (877) 737-7776.

Greek (Ελληνικά) Αν έχετε τυχόν απορίες σχετικά με το παρόν έγγραφο, έχετε το δικαίωμα να λάβετε βοήθεια και πληροφορίες στη γλώσσα σας δωρεάν. Για να μιλήσετε με κάποιον διερμηνέα, τηλεφωνήστε στο (877) 737-7776.

Haitian Creole (Kreyòl Ayisyen): Si ou gen nenpôt kesyon sou dokiman sa a, ou gen dwa pou jwenn èd ak enfômasyon nan lang ou gratis. Pou pale ak yon entèprèt, rele (877) 737-7776.

Hindi (हिंदी): अगर आपके पास इस दस्तावेज़ के बारे में कोई प्रश्न हैं, तो आपको निःशुल्क अपनी भाषा में मदद और जानकारी प्राप्त करने का अधिकार है। दुभाषिये से बात करने के लिए, कॉल करें (877) 737-7776 ।

Hmong (White Hmong): Yog tias koj muaj lus nug dab tsi ntsig txog daim ntawv no, koj muaj cai tau txais kev pab thiab lus qhia hais ua koj hom lus yam tsim xam tus nqi. Txhawm rau tham nrog tus neeg txhais lus, hu xov tooj rau (877) 737-7776.

Igbo (Igbo): O bụr ụ na ị nwere ajujụ o bụla gbasara akwukwo a, ị nwere ikike inweta enyemaka na ozi n'asusu gị na akwughi ugwo o bula. Ka gị na okowa okwu kwuo okwu, kpọo (877) 737-7776.

Ilokano (Ilokano): Nu addaan ka iti aniaman a saludsod panggep iti daytoy a dokumento, adda karbengam a makaala ti tulong ken impormasyon babaen ti lenguahem nga awan ti bayad na. Tapno makatungtong ti maysa nga tagipatarus, awagan ti (877) 737-7776.

Indonesian (Bahasa Indonesia): Jika Anda memiliki pertanyaan mengenai dokumen ini, Anda memiliki hak untuk mendapatkan bantuan dan informasi dalam bahasa Anda tanpa biaya. Untuk berbicara dengan interpreter kami, hubungi (877) 737-7776.

Italian (Italiano): In caso di eventuali domande sul presente documento, ha il diritto di ricevere assistenza e informazioni nella sua lingua senza alcun costo aggiuntivo. Per parlare con un interprete, chiami il numero (877) 737-7776

Japanese (日本語): この文書についてなにかご不明な点があれば、あなたにはあなたの言語で無料で支援を受け情報を得る権利があります。通訳と話すには、(877) 737-7776 にお電話ください。

Khmer (ខ្មែរ)៖ បើអ្នកមានសំណួរផ្សេងទៀតអំពីឯកសារនេះ អ្នកមានសិទ្ធិទទួលជំនួយនិងព័ត៌មានជាភាសារបស់អ្នកដោយឥតគិតថ្លៃ។ ដើម្បីជជែកជាមួយអ្នកបកប្រែ សូមហៅ (877) 737-7776 ។

Kirundi (Kirundi): Ugize ikibazo ico arico cose kuri iyi nyandiko, ufise uburenganzira bwo kuronka ubufasha mu rurimi rwawe ata giciro. Kugira uvugishe umusemuzi, akura (877) 737-7776.

Korean (한국어): 본 문서에 대해 어떠한 문의사항이라도 있을 경우, 귀하에게는 귀하가 사용하는 언어로 무료 도움 및 정보를 얻을 권리가 있습니다. 통역사와 이야기하려면 (877) 737-7776 로 문의하십시오.

Lao (ພາສາລາວ): ຖ້າທ່ານມີຄຳຖາມໃດໆກ່ຽວກັບເອກະສານນີ້, ທ່ານມີສິດໄດ້ຮັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອ ແລະ ຂໍ້ມູນເປັນພາສາຂອງທ່ານໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ. ເພື່ອໂອ້ລົມກັບລ່າມແປພາສາ, ໃຫ້ໂທຫາ (877) 737-7776.

Navajo (**Diné**): Díí naaltsoos biká'ígíí łahgo bína'ídíłkidgo ná bohónéedzá dóó bee ahóót'i' t'áá ni nizaad k'ehji bee nił hodoonih t'áadoo bááh ílínígóó. Ata' halne'ígíí ła' bich'i' hadeesdzih nínízingo koji hodíílnih (877) 737-7776.

Nepali (नेपाली): यदि यो कागजातबारे तपाईँसँग केही प्रश्नहरू छन् भने, आफ्नै भाषामा निःशुल्क सहयोग तथा जानकारी प्राप्त गर्न पाउने हक तपाईँसँग छ। दोभाषेसँग कुरा गर्नका लागि, यहाँ कल गर्नुहोस् (877) 737-7776

Oromo (Oromifaa): Sanadi kanaa wajiin walqabaate gaffi kamiyuu yoo qabduu tanaan, Gargaarsa argachuu fi odeeffanoo afaan ketiin kaffaltii alla argachuuf mirgaa qabdaa. Turjumaana dubaachuuf, (877) 737-7776 bilbilla.

Pennsylvania Dutch (Deitsch): Wann du Frooge iwwer selle Document hoscht, du hoscht die Recht um Helfe un Information zu griege in dei Schprooch mitaus Koscht. Um mit en Iwwersetze zu schwetze, ruff (877) 737-7776 aa.

Polish (polski): W przypadku jakichkolwiek pytań związanych z niniejszym dokumentem masz prawo do bezpłatnego uzyskania pomocy oraz informacji w swoim języku. Aby porozmawiać z tłumaczem, zadzwoń pod numer (877) 737-7776.

Portuguese (Português): Se tiver quaisquer dúvidas acerca deste documento, tem o direito de solicitar ajuda e informações no seu idioma, sem qualquer custo. Para falar com um intérprete, ligue para (877) 737-7776.

Punjabi (ਪੰਜਾਬੀ): ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਇਸ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਬਾਰੇ ਕੋਈ ਸਵਾਲ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਮੁਫ਼ਤ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਅਤੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਦਾ ਅਧਿਕਾਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇੱਕ ਦੁਭਾਸ਼ੀਏ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਲਈ, (877) 737-7776 ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ।

Romanian (Română): Dacă aveți întrebări referitoare la acest document, aveți dreptul să primiți ajutor și informații în limba dumneavoastră în mod gratuit. Pentru a vă adresa unui interpret, contactați telefonic (877) 737-7776.

Russian (Русский): если у вас есть какие-либо вопросы в отношении данного документа, вы имеете право на бесплатное получение помощи и информации на вашем языке. Чтобы связаться с устным переводчиком, позвоните по тел. (877) 737-7776.

Samoan (Samoa): Afai e iai ni ou fesili e uiga i lenei tusi, e iai lou 'aia e maua se fesoasoani ma faamatalaga i lou lava gagana e aunoa ma se totogi. Ina ia talanoa i se tagata faaliliu, vili (877) 737-7776.

Serbian (Srpski): Ukoliko imate bilo kakvih pitanja u vezi sa ovim dokumentom, imate pravo da dobijete pomoć i informacije na vašem jeziku bez ikakvih troškova. Za razgovor sa prevodiocem, pozovite (877) 737-7776.

Spanish (Español): Si tiene preguntas acerca de este documento, tiene derecho a recibir ayuda e información en su idioma, sin costos. Para hablar con un intérprete, llame al (877) 737-7776.

Tagalog (Tagalog): Kung mayroon kang anumang katanungan tungkol sa dokumentong ito, may karapatan kang humingi ng tulong at impormasyon sa iyong wika nang walang bayad. Makipag-usap sa isang tagapagpaliwanag, tawagan ang (877) 737-7776.

(877) 737-7776 เพอพดคยกับลาม

Ukrainian (Українська): якщо у вас виникають запитання з приводу цього документа, ви маєте право безкоштовно отримати допомогу й інформацію вашою рідною мовою. Щоб отримати послуги перекладача, зателефонуйте за номером: (877) 737-7776.

Urdu (اردو): اگر اس دستاویز کے بارے میں آپ کا کوئی سوال ہے، تو آپ کو مدد اور اپنی زبان میں مفت معلومات حاصل کرنے کا حق حاصل ہے۔ کسی مترجم سے بات کرنے کے لئے، 777-777 (877) پر کال کریں۔

Vietnamese (Tiếng Việt): Nếu quý vị có bất kỳ thắc mắc nào về tài liệu này, quý vị có quyền nhận sự trợ giúp và thông tin bằng ngôn ngữ của quý vị hoàn toàn miễn phí. Để trao đổi với một thông dịch viên, hãy gọi (877) 737-7776.

אידיש): אויב איר האט שאלות וועגן דעם דאקומענט, האט איר די רעכט צו באקומען דעם אינפארמאציע אין אייער שפראך אהן קיין פרייז. צו רעדן צו (**Yiddish)** אן איבערזעצער, רופט 777-7776 (877).

Yoruba (Yorùbá): Tí o bá ní eyíkéyň ibere nípa akosíle yň, o ní etó láti gba iranwó ati iwífún ní ede re lofee. Bá wa ogbùfo kan soro, pe (877) 737-7776.

It's important we treat you fairly

That's why we follow federal civil rights laws in our health programs and activities. We don't discriminate, exclude people, or treat them differently on the basis of race, color, national origin, sex, age or disability. For people with disabilities, we offer free aids and services. For people whose primary language isn't English, we offer free language assistance services through interpreters and other written languages. Interested in these services? Call the Member Services number on your ID card for help (ITY/TDD: 711). If you think we failed to offer these services or discriminated based on race, color, national origin, age, disability, or sex, you can file a complaint, also known as a grievance. You can file a complaint with our Compliance Coordinator in writing to Compliance Coordinator, P.O. Box 27401, Mail Drop VA2002-N160, Richmond, VA 23279. Or you can file a complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights at 200 Independence Avenue, SW; Room 509F, HHH Building; Washington, D.C. 20201 or by calling 1-800-368-1019 (IDD: 1-800-537-7697) or online at https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf. Complaint forms are available at https://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.